



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 23. februar 2016
(OR. en)

15340/1/15
REV 1

LIMITE

PV/CONS 76

UDKAST TIL PROTOKOL¹

Vedr.: 3439. samling i Rådet for Den Europæiske Union (ALMINDELIGE
ANLIGGENDER) den 15. december 2015 i Bruxelles

¹ Oplysninger om lovgivningsmæssige forhandlinger i Rådet, andre tilfælde af forhandlinger i Rådet, der er tilgængelige for offentligheden, og offentlige debatter findes i addendum 1 til denne protokol.

INDHOLD

Side

1. Vedtagelse af den foreløbige dagsorden.....	3
--	---

IKKELOVGIVNINGSMÆSSIGE AKTIVITETER

2. Godkendelse af listen over A-punkter	3
3. Beslutninger, afgørelser og udtalelser vedtaget af Europa-Parlamentet i mødeperioderne den 23.-26. november 2015 i Strasbourg og den 11. november og den 2. december 2015 i Bruxelles.....	3
4. Forslag til interinstitutionel aftale om bedre regulering	3
5. Rådets atten månedersprogram (1. januar 2016 – 30. juni 2017).....	4
6. Forberedelse af Det Europæiske Råds møde den 17.-18. december 2015	4
7. Udvidelse og stabiliserings- og associeringsprocessen	4
8. Det europæiske semester 2016	4
9. Eventuelt.....	5
BILAG – erklæringer til optagelse i Rådets protokol	6

*

* *

1. **Vedtagelse af den foreløbige dagsorden**

15203/15 OJ/CONS 76

Rådet vedtog ovennævnte dagsorden.

IKKELOVGIVNINGSMÆSSIGE AKTIVITETER

2. **Godkendelse af listen over A-punkter**

15204/15 PTS A 104

Rådet godkendte A-punkterne i dok. 15204/15.

Kommissionen fremsatte en erklæring, jf. bilaget.

3. **Beslutninger, afgørelser og udtalelser vedtaget af Europa-Parlamentet i mødeperioderne den 23.-26. november 2015 i Strasbourg og den 11. november og den 2. december 2015 i Bruxelles**

14340/15 PE-RE 9

Rådet noterede sig de beslutninger, udtalelser og afgørelser, som Europa-Parlamentet vedtog i ovennævnte mødeperioder, og som allerede er blevet eller vil blive taget i betragtning i forbindelse med behandlingen af de pågældende spørgsmål.

4. **Forslag til interinstitutionel aftale om bedre regulering**

= Politisk enighed

15007/15 INST 437 POLGEN 174 JUR 767 IA 22 CODEC 1671

+ COR 1

Formandskabet forelagde den foreløbige aftale om en ny interinstitutionel aftale om bedre regulering, som blev indgået med Europa-Parlamentet og Kommissionen den 8. december 2015.

Rådet bekræftede sin politiske enighed om den tekst, som formandskabet havde forelagt.

5. Rådets attenmånedersprogram (1. januar 2016 – 30. juni 2017)

- = Godkendelse
(offentlig debat i henhold til artikel 8, stk. 3, i Rådets forretningsorden)
15258/15 POLGEN 178

Rådet godkendte Rådets attenmånedersprogram.

6. Forberedelse af Det Europæiske Råds møde den 17.-18. december 2015

- = Udkast til konklusioner
13596/15 CO EUR-PREP 46
- = De fem formænds rapport "Gennemførelse af Europas Økonomiske og Monetære Union"

Rådet gennemgik udkastet til Det Europæiske Råds konklusioner.

Rådet havde en udveksling af synspunkter om udkastet til Det Europæiske Råds konklusioner, der navnlig fokuserer på migration, bekæmpelse af terrorisme, ØMU'en (navnlig opfølgningen af de fem formænds rapport), det indre marked, energiunionen, Det Forenede Kongerige og eksterne forbindelser.

7. Udvidelse og stabiliserings- og associeringsprocessen

- = Udkast til Rådets konklusioner
15234/15 ELARG 70 COWEB 148

Efter en udveksling af synspunkter om spørgsmål vedrørende udvidelsen og stabiliserings- og associeringsprocessen vedtog Rådet konklusioner, jf. dok. 15356/15.

Den cypriotiske delegation fremsatte en erklæring, jf. bilaget.

8. Det europæiske semester 2016

- Årlig vækstundersøgelse 2016
 - = Forelæggelse ved Kommissionen
14270/15 ECOFIN 875 UEM 415 SOC 676 EMPL 441 COMPET 519 ENV 705
EDUC 300 RECH 279 ENER 391 JAI 873

Kommissionen forelagde sin årlige vækstundersøgelse for 2016.

9. Eventuelt

– Strategien for Alperregionen

Den slovenske delegation meddelte, at den vil være vært for åbningskonferencen for den makroregionale strategi for Alperregionen den 25.-26. januar 2016 i Brdo pri Kranju.

ERKLÆRINGER TIL OPTAGELSE I RÅDETS PROTOKOL

Ad A-punkt 1: **Udkast til Rådets konklusioner om nødberedskab og indsats uden for nukleare anlæg**
 = Vedtagelse

ERKLÆRING FRA KOMMISSIONEN

"Kommissionen ser med tilfredshed på Rådets konklusioner om nødberedskab og indsats uden for nukleare anlæg, som Rådet (almindelige anliggender) godkendte den 15. december.

Kommissionen erindrer om de forpligtelser, der påhviler medlemsstaterne i medfør af de relevante bestemmelser om nødberedskab og indsats i Rådets direktiv 2013/59/Euratom (direktivets artikel 97-99), navnlig med hensyn til at samarbejde med andre medlemsstater i forbindelse med håndteringen af eventuelle nødsituationer på deres eget område, som kan berøre andre medlemsstater, såvel som dens eget ansvar for at sikre en korrekt gennemførelse af disse relevante bestemmelser om nødberedskab og indsats.

Kommissionen noterer sig også Rådets opfordring til at sikre, at medlemsstaterne udvikler en sammenhængende tilgang til bestemmelser om nødberedskab og indsats, især mellem nabomedlemsstater, bl.a. gennem nødindsatsordninger.

For at Kommissionen kan sikre den korrekte gennemførelse af de relevante bestemmelser om nødberedskab og indsats i Rådets direktiv 2013/59/Euratom og fremme bedste praksis på EU-plan, er Kommissionen af den opfattelse, at den har behov for direkte adgang som observatør til fælles uddannelseskurser og øvelser i nukleart beredskab, der arrangeres af medlemsstaterne med det formål at afprøve ordninger, som rækker på tværs af landegrænser, for at opnå en bedre praktisk forståelse af EU-medlemsstaternes praksis på området.

Kommissionen beklager, at dette ikke anerkendes i Rådets konklusioner."

Ad B-punkt 7: **Udvidelse og stabiliserings- og associeringsprocessen**
= **Udkast til Rådets konklusioner**

ERKLÆRING FRA CYPERN

"Cypern ønsker at minde om sin holdning til, at EU-tiltrædelsesprocessen for Tyrkiet samt for alle kandidater er i overensstemmelse med forhandlingsrammen og de relevante rådskonklusioner og forudsætter fuld og ikkediskriminerende gennemførelse af deres forpligtelser over for EU og samtlige 28 medlemsstater.

I denne henseende forventes Tyrkiet at fortsætte opfyldelsen af alle sine tiltrædelsesforpligtelser uden yderligere forsinkelse. Mens det falder inden for Kommissionens kompetenceområde at fortsætte screeningsarbejdet med forhandlingskapitler, berører dette ikke Republikken Cyperns holdning til de kapitler, der blev fastfrosset i 2009. Så længe de grunde, der førte til fastfrysning af disse kapitler, stadig gør sig gældende, vil Cyperns holdning forblive uændret.

Vi beklager, at Tyrkiet i sin ensidige erklæring af 29. november 2015 gentager sin hensigt om ikke at gennemføre køreplanen for visumliberalisering over for Republikken Cypern. Mens denne ensidige erklæring ikke har nogen retsvirkning, demonstrerer den på ny Tyrkiets diskriminerende og ikkesamarbejdsorienterede politik over for en EU-medlemsstat og rejser tvivl om idéen med den fornyede aktivering af forbindelserne mellem EU og Tyrkiet, som blev vedtaget på topmødet mellem EU og Tyrkiet. Tyrkiets fremskridt hen imod visumliberalisering vil afhænge af den fulde gennemførelse af kravene i køreplanen, herunder fuld og ikkediskriminerende gennemførelse af tilbagemødesaftalen, samt sikring af effektivt samarbejde om alle RIA-spørgsmål med samtlige EU-medlemsstater. I denne forbindelse kan Cypern ikke erklære sig indforstået med nogen form for særbehandling eller indrømmelser i forbindelse med køreplanen for visumliberalisering. Det bør også understreges, at den systematiske politik, som Tyrkiet anvender, der består i at ændre den demografiske karakter af de besatte områder i Republikken Cypern ved den ulovlige tilstrømning af tyrkiske statsborgere (bosættere) er i direkte strid med EU's retsorden på området med frihed, sikkerhed og retfærdighed.

I lyset af Kommissionens afgørelse om at ajourføre screeningsrapporten om kapitel 24 og forberedelsen af rapporten vedrørende de fremskridt, som Tyrkiet har gjort med at opfylde kravene i sin køreplan for visumliberalisering i 2016, forventer Cypern, at Tyrkiets diskriminerende politikker vil blive behørigt afspejlet i Kommissionens vurdering sammen med en indtrængende opfordring til Tyrkiet om at trække sine i denne henseende afgivede ensidige erklæringer tilbage.

Ethvert forsøg på at puste nyt liv i arbejdet, navnlig hvad angår kapitel 24, vil udelukkende give gode resultater, hvis de politiske forhold tillader det, og hvis Tyrkiet foretager de nødvendige forberedelser med henblik på fuld tilpasning til gældende EU-ret på ikkediskriminerende vis over for samtlige medlemsstater, herunder Republikken Cypern."